

# VOLLMACHT

# POWER OF ATTORNEY

Ich,

I,

## Name des Mandanten / Name of Client

[Anschrift; bei Firmen zusätzlich: „vertreten durch...“]

[address; in case of company please add: “represented by ...”]

erteile hiermit

hereby appoint

## Herrn/Frau [Name des Anwalts] / Mr/Mrs [Name of Lawyer]

in der Sache

in the matter

## [Bezeichnung des Mandats / Description of Legal Matter]

allgemeine und umfassende Vollmacht zur Vertretung gegenüber Dritten, Behörden und Gerichten aller Art. Dies unter Befreiung von den Beschränkungen des § 181 BGB und mit dem Recht, Untervollmacht zu erteilen.

Die Vollmacht gilt auch bei Tod oder rechtlicher Handlungsunfähigkeit des Vollmachtgebers weiter. Sie umfasst insbesondere

- die Abgabe und Entgegennahme rechtsgeschäftlicher Erklärungen aller Art, insbesondere Zustellungen,
- die Vertretung im Prozeß (§ 81 ZPO) einschließlich Zwangsvollstreckungs- und Nebenverfahren sowie
- die Entgegennahme von Geld und Wertsachen.

Bei Abweichungen der englischen von der deutschen Fassung dieser Vollmacht ist allein die deutsche Version ausschlaggebend.

as my attorney-in-fact with the authority to fully and generally represent me vis-a-vis third parties, public authorities and courts of all kinds; I grant exemption from the restrictions of Sec. 181 German Civil Code as well as the right to sub-delegate this power of attorney.

This power of attorney continues to be valid in the case of death or legal incapacity of the undersigned. It shall include, but not be limited to, the authority to

- make and receive statements and declarations of any nature, in particular, to receive service of process,
- represent the undersigned in any litigation (Sec. 81 German Code of Civil Procedure) as well as enforcement and ancillary proceedings, and
- accept on behalf of the undersigned money and valuables.

In case of deviations of the German version of this power of attorney from the English version the German version shall prevail.

---

[Ort/Place] / [Datum/Date]

---

[Unterschrift/Signature]